

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



ZHAOJIN

ZHAOJIN MINING INDUSTRY COMPANY LIMITED*

招金礦業股份有限公司

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份代號：1818)

海外監管公告

本公告乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.10B條而作出。

茲載列招金礦業股份有限公司於2014年12月4日在上海證券交易所網站(www.sse.com.cn)刊登的《招金礦業股份有限公司關於「09招金債」公司債券回售申報情況的公告》，僅供參考。

特此公告。

承董事會命
招金礦業股份有限公司
翁占斌
董事長

中國招遠，2014年12月4日

截至本公告日期，董事會成員包括：

執行董事： 翁占斌先生、李秀臣先生、路東尚先生

非執行董事： 梁信軍先生、叢建茂先生、徐曉亮先生、孔繁河先生

獨立非執行董事： 陳晉蓉女士、蔡思聰先生、謝紀元先生及聶風軍先生

* 僅供識別

证券代码：1818.HK
债券代码：122041

股票简称：招金矿业
债券简称：09 招金债

招金矿业股份有限公司

关于“09 招金债”公司债券回售申报情况的公告

本公司董事会及全体董事保证本公告内容不存在任何虚假记载、误导性陈述或者重大遗漏，并对其内容的真实性、准确性和完整性承担个别及连带责任。

回售代码：100969

回售简称：招金回售

回售价格：100元/张

回售申报日：2014年12月2日

有效回售申报数量：0手

回售资金发放日：2014年12月23日

根据《招金矿业股份有限公司公开发行公司债券募集说明书》中所设定的投资者回售选择权，2009年招金矿业股份有限公司公司债券（债券简称：09招金债，代码：122041）的债券持有人有权选择在回售申报日内（2014年12月2日），对其所持有的全部或部分“09招金债”债券进行回售申报登记，回售的价格为债券面值（100元/张）。

根据中国证券登记结算有限责任公司上海分公司对“09招金债”债券回售申报的统计，本次回售有效回售申报数量为0手，回售金额为0元。

2014年12月23日为回售资金发放日，因此次回售有效回售申报数量为0手，回售金额为0元，故无回售资金发放。

特此公告。

招金矿业股份有限公司

二〇一四年十二月四日